

Brusel 13. června 2017
(OR. en)

9547/17

LIMITE

PV/CONS 29
EDUC 252
JEUN 72
CULT 73
AUDIO 74
SPORT 38

NÁVRH ZÁPISU Z JEDNÁNÍ¹

Předmět: 3541. zasedání Rady Evropské unie
(vzdělávání, mládež, kultura a sport),
konané v Bruselu ve dnech 22. a 23. května 2017

¹ Informace o projednávání legislativních aktů Rady, o jiných veřejných jednáních Rady a o veřejných rozpravách jsou uvedeny v dodatku 1 k tomuto zápisu z jednání.

OBSAH

strana

1. Přijetí pořadu jednání 5

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

2. Schválení seznamu bodů „A“ 5

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

3. Schválení seznamu bodů „A“ 5

MLÁDEŽ

4. Návrh závěrů Rady o úloze práce s mládeží, pokud jde o podporu rozvoje základních životních dovedností mladých lidí, které usnadní jejich úspěšný přechod do dospělosti, k aktivnímu občanství a do pracovního života 6
5. Návrh závěrů Rady o strategických perspektivách pro evropskou spolupráci v oblasti mládeže po roce 2018 6
6. Návrh usnesení Rady o strukturovaném dialogu a budoucím vývoji dialogu s mladými lidmi v kontextu politik týkajících se evropské spolupráce v oblasti mládeže po roce 2018 6
7. Budování evropské budoucnosti – naslouchejme mladým lidem a podporujme je 6

VZDĚLÁVÁNÍ

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

8. Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o společném rámci poskytování lepších služeb pro oblast dovedností a kvalifikací (Europass), kterým se zrušuje rozhodnutí č. 2241/2004/ES [první čtení] 7

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

9. Návrh doporučení Rady o evropském rámci kvalifikací pro celoživotní učení, kterým se zrušuje doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 23. dubna 2008 o zavedení evropského rámce kvalifikací pro celoživotní učení 7

10.	Dát prostor k vyjádření účastníkům vzdělávání: jak zlepšit a modernizovat naše systémy v zájmu poskytování vysoce kvalitního vzdělávání pro všechny.....	8
11.	Jiné záležitosti	8
	<u>Vzdělávání</u>	
a)	Erasmus+ již 30 let sbližuje evropské občany	
b)	Summit o vzdělávání (Brusel, leden 2018)	
c)	Zahájení veřejné konzultace za účelem získání podkladů pro návrh Komise na doporučení Rady o podpoře sociálního začleňování a společných hodnot prostřednictvím formálního a neformálního učení	
d)	Druhý světový kongres UNESCO o otevřených vzdělávacích zdrojích (OER) (Ljubljana, 18. až 20. září 2017)	
	<u>Mládež a vzdělávání</u>	
e)	Pracovní program nastupujícího předsednictví	

AUDIOVIZUÁLNÍ ODVĚTVÍ / KULTURA

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

12.	Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice 2010/13/EU o koordinaci některých právních a správních předpisů členských států upravujících poskytování audiovizuálních mediálních služeb s ohledem na měnící se situaci na trhu [první čtení]	9
-----	--	---

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

13.	Návrh závěrů Rady o strategickém přístupu EU k mezinárodním kulturním vztahům.....	9
-----	--	---

SPORT

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

14.	Návrh závěrů Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o sportu jako platformě pro sociální začlenění prostřednictvím dobrovolné činnosti.....	10
15.	Návrh usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o pracovním plánu Evropské unie v oblasti sportu (1. července 2017 až 31. prosince 2020).....	10
16.	Sdělovací prostředky v oblasti sportu a jejich role při posilování sociálního začlenění	10

17. Jiné záležitosti	11
----------------------------	----

Audiovizuální odvětví / kultura

- a) Účinný a vyvážený systém vymáhání práva při porušování autorských práv v audiovizuálním a kulturním odvětví v komerčním měřítku – v kontextu přezkumu strategie pro jednotný digitální trh v polovině období
- b) Evropská hlavní města kultury 2021
- c) Ochrana kulturních statků, boj proti obchodování s kulturními statky, dovozní režim EU
- d) Mobilita v oblasti kultury

Sport

- e) Zasedání Světové antidopingové agentury (WADA) (Montreal 17. a 18. května 2017)
- f) Kandidatura Paříže na pořádání letních olympijských a paralympijských her v roce 2024
- g) Pryžové granuláty na sportovních hřištích s umělým povrchem
- h) Erasmus+ již 30 let sbližuje evropské občany

Audiovizuální odvětví / kultura a sport

- i) Pracovní program nastupujícího předsednictví

PŘÍLOHA – prohlášení do zápisu z jednání Rady	13
---	----

*

* *

1. Přijetí pořadu jednání

9206/17 OJ CONS 28 EDUC 184 JEUN 66 CULT 62 AUDIO 67 SPORT 37

Rada přijala výše uvedený pořad jednání.

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

2. Schválení seznamu bodů „A“

9370/17 PTS A 38

Rada přijala bod „A“ uvedený v dokumentu 9370/17.

Podrobné informace o přijetí tohoto bodu jsou uvedeny v dodatku.

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

3. Schválení seznamu bodů „A“

9371/17 PTS A 39

Rada přijala bod „A“ uvedený v dokumentu 9371/17.

Dokumenty v bodě 1 mají být tyto:

Bod 1: 8975/1/17 REV 1 ENV 424
 + REV 1 ADD 1
 8856/17 ENV 406
 + COR 1 (de)

Prohlášení k těmto bodům je uvedeno v příloze.

4. **Návrh závěrů Rady o úloze práce s mládeží, pokud jde o podporu rozvoje základních životních dovedností mladých lidí, které usnadní jejich úspěšný přechod do dospělosti, k aktivnímu občanství a do pracovního života**

= přijetí

8033/17 JEUN 46 EDUC 140 SPORT 23 EMPL 190 SOC 250

Rada přijala závěry obsažené v dokumentu 9624/17 a dohodla se na jejich zveřejnění v Úředním věstníku. Rada rovněž vzala na vědomí vystoupení delegace HR.

5. **Návrh závěrů Rady o strategických perspektivách pro evropskou spolupráci v oblasti mládeže po roce 2018**

= přijetí

8035/17 JEUN 48

Rada přijala závěry obsažené v dokumentu 9630/17 a dohodla se na jejich zveřejnění v Úředním věstníku. Rada rovněž vzala na vědomí vystoupení delegace SE.

6. **Návrh usnesení Rady o strukturovaném dialogu a budoucím vývoji dialogu s mladými lidmi v kontextu politik týkajících se evropské spolupráce v oblasti mládeže po roce 2018**

= přijetí

8034/1/17 JEUN 47 EDUC 141 8 SOC 251 EMPL 191 REV 1

Rada přijala usnesení obsažené v dokumentu 9632/17 a dohodla se na jeho zveřejnění v Úředním věstníku. Rada rovněž vzala na vědomí rovněž vystoupení delegace BE a EE.

7. **Budování evropské budoucnosti – naslouchejme mladým lidem a podporujme je**

= politická rozprava

(veřejná rozprava podle čl. 8 odst. 2 jednacího řádu Rady)

8036/17 JEUN 49

Rada uspořádala o výše uvedeném tématu politickou rozpravu na základě diskusního dokumentu vypracovaného předsednictvím (8036/17).

Ministři mimo jiné zdůraznili nutnost naslouchat při přípravě budoucích politik v oblasti mládeže mladým lidem, a zejména kladli důraz na to, že je důležité oslovit zranitelné mladé lidi a ty, s nimiž je obtížné navázat kontakt.

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

8. Návrh rozhodnutí Evropského parlamentu a Rady o společném rámci poskytování lepších služeb pro oblast dovedností a kvalifikací (Europass), kterým se zrušuje rozhodnutí č. 2241/2004/ES [první čtení]

Interinstitucionální spis: 2016/0304 (COD)

= zpráva o pokroku

8867/17 EDUC 168 SOC 311 EMPL 234 MI 380 ECOFIN 332 DIGIT 120

JEUN 59 SPORT 31 CODEC 734

12947/16 EDUC 316 SOC 601 EMPL 402 MI 619 ECOFIN 874 DIGIT 110

JEUN 71 SPORT 58 CODEC 1390

Rada vzala na vědomí zprávu o pokroku uvedenou v dokumentu 8867/17.

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

9. Návrh doporučení Rady o evropském rámci kvalifikací pro celoživotní učení, kterým se zrušuje doporučení Evropského parlamentu a Rady ze dne 23. dubna 2008 o zavedení evropského rámce kvalifikací pro celoživotní učení

= přijetí

8872/17 EDUC 169 SOC 313 EMPL 236 MI 381 ECOFIN 335

10209/16 EDUC 241 SOC 414 EMPL 275 MI 449 ECOFIN 609

+ REV 1 (sk)

+ REV 2 (it, nl)

+ ADD 1

+ REV 1 ADD 1 (sk)

+ REV 2 ADD 1 (it, nl)

Rada přijala doporučení uvedené v dokumentu 9620/17 a dohodla se na jeho zveřejnění v Úředním věstníku.

10. Dát prostor k vyjádření účastníkům vzdělávání: jak zlepšit a modernizovat naše systémy v zájmu poskytování vysoce kvalitního vzdělávání pro všechny

= politická rozprava
(veřejná rozprava podle čl. 8 odst. 2 jednacího řádu Rady)
8407/17 EDUC 151 JEUN 54 SOC 280 EMPL 208

Rada uspořádala o výše uvedeném tématu politickou rozpravu na základě diskusního dokumentu vypracovaného předsednictvím (8407/17). Úvod do rozpravy si připravil profesor John Portelli z torontské univerzity.

Ministři zdůraznili, že politika v oblasti vzdělávání hraje klíčovou úlohu při prosazování začleňování a respektování rozmanitosti v Evropské unii a že na zajištění vysoce kvalitního inkluzivního vzdělávání by mělo být nahlíženo z celoživotní perspektivy se zohledněním všech aspektů vzdělávání.

11. Jiné záležitosti

Vzdělávání

a) Erasmus+ již 30 let sbližuje evropské občany

= informace Komise
9053/17 EDUC 176 JEUN 62 SPORT 36 SOC 327 RELEX 389

Rada vzala informace poskytnuté Komisí na vědomí.

b) Summit o vzdělávání (Brusel, leden 2018)

= informace Komise
9100/17 EDUC 180 JEUN 64 SOC 333 EMPL 248

Rada vzala informace poskytnuté Komisí na vědomí.

c) Zahájení veřejné konzultace za účelem získání podkladů pro návrh Komise na doporučení Rady o podpoře sociálního začleňování a společných hodnot prostřednictvím formálního a neformálního učení

= informace Komise
9052/17 EDUC 175 SOC 326 JEUN 61

Rada vzala informace poskytnuté Komisí na vědomí.

d) Druhý světový kongres UNESCO o otevřených vzdělávacích zdrojích (OER) (Ljubljana, 18. až 20. září 2017)

= informace slovinské delegace
9042/17 EDUC 174 SOC 324

Rada vzala na vědomí informace slovinské delegace.

°
° °

e) **Pracovní program nastupujícího předsednictví**

= informace estonské delegace

Rada vzala na vědomí informace, které poskytla estonská delegace o pracovním programu svého nadcházejícího předsednictví v jednotlivých oblastech.

ZASEDÁNÍ KONANÉ V ÚTERÝ 23. KVĚTNA 2017

AUDIOVIZUÁLNÍ ODVĚTVÍ / KULTURA

PROJEDNÁVÁNÍ LEGISLATIVNÍCH AKTŮ

(veřejné jednání podle čl. 16 odst. 8 Smlouvy o Evropské unii)

12. Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice 2010/13/EU o koordinaci některých právních a správních předpisů členských států upravujících poskytování audiovizuálních mediálních služeb s ohledem na měnící se situaci na trhu [první čtení]

Interinstitucionální spis: 2016/0151 (COD)

= obecný přístup

8939/17 AUDIO 61 DIGIT 123 CONSOM 182 TELECOM 108 CODEC 745

9479/16 AUDIO 68 DIGIT 55 MI 382 CONSOM 121 IA 28 CODEC 744

TELECOM 98

+ COR 1

Rada dosáhla obecného přístupu ke znění, které je uvedeno v dokumentu 9691/17. Delegace CZ, DK, FI, IE, LU, NL, SE a UK znění nepodpořily a delegace HU se zdržela hlasování.

Rada vzala na vědomí prohlášení delegace AT, DE, DK, FI, LU, NL, PL a UK, jakož i společné prohlášení delegace CZ, IE a SE (viz příloha).

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

13. Návrh závěrů Rady o strategickém přístupu EU k mezinárodním kulturním vztahům

= přijetí

7935/17 CULT 34 RELEX 290 DEVGEN 54 COMPET 236 ENFOCUSTOM 92

EDUC 131 COHOM 46

Rada přijala závěry uvedené v dokumentu 9635/17 a dohodla se na jejich zveřejnění v Úředním věstníku.

NELEGISLATIVNÍ ČINNOSTI

14. Návrh závěrů Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o sportu jako platformě pro sociální začlenění prostřednictvím dobrovolnictví

= přijetí

8937/17 SPORT 32 EDUC 171 JEUN 60 SOC 316 EMPL 238 CULT 54

Rada přijala závěry obsažené v dokumentu 9638/17 a dohodla se na jejich zveřejnění v Úředním věstníku.

15. Návrh usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o pracovním plánu Evropské unie v oblasti sportu (1. července 2017 až 31. prosince 2020)

= přijetí

8938/17 SPORT 33

Rada přijala usnesení obsažené v dokumentu 9639/17 a dohodla se na jeho zveřejnění v Úředním věstníku. Rada vzala na vědomí rovněž vystoupení delegace DK (viz příloha).

16. Sdělovací prostředky v oblasti sportu a jejich role při posilování sociálního začlenění

= politická rozprava

(veřejná rozprava podle čl. 8 odst. 2 jednacího řádu Rady)

8668/1/17 SPORT 29 REV 1

Rada uspořádala o výše uvedeném tématu politickou rozpravu na základě diskusního dokumentu vypracovaného předsednictvím (8668/1/17). Úvod do rozpravy si připravil William Bush, výkonný ředitel nejvyšší anglické fotbalové soutěže Premier League. William Bush zdůraznil, že bez příjmů z mediálních práv nemůže Premier League investovat do komunit. Rovněž vysvětlil, že fotbal je pro různé skupiny ve společnosti jednou z klíčových cest k sociálnímu začlenění.

Ministři zdůraznili, že popularitu sportu lze využít k vysílání pozitivních signálů komunitám. Sdělovací prostředky v oblasti sportu a příjmy získané z mediálních práv mohou hrát významnou úlohu při zlepšování sociálního začleňování, soudržnosti, rozmanitosti a rovnosti ve společnosti.

17. Jiné záležitosti

Audiovizuální odvětví / kultura

- a) **Účinný a vyvážený systém vymáhání práva při porušování autorských práv v audiovizuálním a kulturním odvětví v komerčním měřítku – v kontextu přezkumu strategie pro jednotný digitální trh v polovině období**

= informace Komise na žádost španělské delegace
9029/17 AUDIO 64 CULT 57 PI 55 DIGIT 128

Rada vzala na vědomí informace, které poskytla Komise na žádost delegace ES za podpory delegace PT a FR.

- b) **Evropská hlavní města kultury 2021**

= informace řecké a rumunské delegace
9007/17 CULT 56

Rada vzala na vědomí informace delegace EL a RO.

- c) **Ochrana kulturních statků, boj proti obchodování s kulturními statky, dovozní režim EU**

= informace německé delegace
9176/17 CULT 61 UD 124 ENFOPOL 236 ENFOCUSTOM 123

Rada vzala na vědomí informace delegace DE. Vystoupily i delegace AT, FR, PT a UK, po nichž následovala Komise.

- d) **Mobilita v oblasti kultury**

= informace italské delegace
9262/17 CULT 64 EDUC 213 JEUN 67

Rada vzala na vědomí informace poskytnuté delegací IT, kterou podpořily delegace DE, FR a ES, jakož i vystoupení Komise.

Sport

- e) **Zasedání Světové antidopingové agentury (WADA) (Montreal, 17. a 18. května 2017)**

= informace zástupců členských států EU (BE, UK, MT) v agentuře WADA

Rada vzala na vědomí informace zástupců členských států EU (BE, MT, UK) ve Světové antidopingové agentuře (WADA). Rada rovněž vzala na vědomí vystoupení delegací DK a PL.

f) **Kandidatura Paříže na pořádání letních olympijských a paralympijských her v roce 2024**

= informace francouzské delegace
8999/17 SPORT 35
+ COR 1

Rada vzala na vědomí informace francouzské delegace.

g) **Pryžové granuláty na sportovních hřištích s umělým povrchem**

= informace belgické delegace
8987/17 SPORT 34 SAN 186

Rada vzala na vědomí informace belgické delegace.

h) **Erasmus+ již 30 let sbližuje evropské občany**

= informace Komise
9053/17 EDUC 176 JEUN 62 SPORT 36 SOC 327 RELEX 389

Rada vzala informace poskytnuté Komisí na vědomí.

°
° °

Audiovizuální odvětví / kultura a sport

i) **Pracovní program nastupujícího předsednictví**

= informace estonské delegace

Rada vzala na vědomí informace, které poskytla estonská delegace o pracovním programu svého nadcházejícího předsednictví v jednotlivých oblastech.

PROHLÁŠENÍ DO ZÁPISU Z JEDNÁNÍ RADY

K bodu „B“ č. 12: **Návrh směrnice Evropského parlamentu a Rady, kterou se mění směrnice 2010/13/EU o koordinaci některých právních a správních předpisů členských států upravujících poskytování audiovizuálních mediálních služeb s ohledem na měnící se situaci na trhu [první čtení]**
Interinstitucionální spis: 2016/0151 (COD)
= obecný přístup

PROHLÁŠENÍ RAKOUSKA

„Hned v úvodu návrhu znění vypracovaného maltským předsednictvím je výslovně a správně uvedeno, že „body odůvodnění budou projednány později“. S ohledem na stěžejní význam všech bodů odůvodnění pro výklad předmětného právního textu by Rakousko chtělo zdůraznit tyto skutečnosti:

1. Aby bylo možné posoudit, zda poskytování videonahrávek a pořadů vytvořených uživateli je „významnou funkcí“, je třeba chápat bod odůvodnění 3b tak, že se zaměřuje na **kvalitativní** posouzení toho, jak důležitý je audiovizuální obsah na sociální síti. V tomto ohledu je možné přihlídnout i k tomu, zda služba používá algoritmy, jež vyhodnotí, který audiovizuální obsah se spustí a jak viditelně se zobrazí. Anglická formulace „*constitutes a minor part*“ v bodě odůvodnění 3b proto nesmí být chápána tak, že požaduje pouze kvantitativní analýzu rozmanitého obsahu. Sociální síť tudíž v žádném případě automaticky nespadá mimo oblast působnosti směrnice, pokud je podíl audiovizuálního obsahu na jejím celkovém obsahu nižší, než je podíl textu a obrázků.
2. Rakousko předpokládá, že práce na bodech odůvodnění, jak bylo oznámeno ve znění předsednictví, poskytne příležitost odstranit rozpor mezi právním zněním čl. 30a odst. 3 písm. e) a zněním 37. bodu odůvodnění. Úkolem skupiny evropských regulačních orgánů pro audiovizuální mediální služby (ERGA), jak je vymezeno v čl. 30a odst. 3 (zejména v písm. e)), je poskytovat „technické poradenství“ a stanoviska „o technických a věcných aspektech“, nikoli vydávat právní stanoviska.“

SPOLEČNÉ PROHLÁŠENÍ ČESKÉ REPUBLIKY, IRSKA A ŠVÉDSKA

„Česká republika, Irsko a Švédsko nemohou podpořit obecný přístup, jehož bylo dosaženo ohledně kompromisního znění výše uvedené směrnice přijatého na zasedání Rady pro vzdělávání, mládež, kulturu a sport dne 23. května 2017. Zejména nemohou podpořit potenciální dalekosáhlé rozšíření oblasti působnosti dotčené směrnice.

Podepsané země učinily významné ústupky v celé řadě otázek, které pro ně mají klíčový význam, jako je například zvýšení kvót pro služby na vyžádání na 30 %, aby bylo možné dosáhnout na zasedání kompromisu, avšak konečné znění jim neumožňuje připojit k obecnému přístupu svůj hlas.

Uvedené země podporují další rozvoj jednotného digitálního trhu, a tudíž vybízejí předsednictví, všechny členské státy a Evropskou komisi, aby zajistily, že primárním výsledkem jednání trialogu budou právně podložená a jasná ustanovení týkající se definic, aby se zabránilo potlačování svobody projevu a inovací v této klíčové oblasti.“

PROHLÁŠENÍ DÁNSKA

„Dánsko nemůže podpořit návrh na zavedení kvót pro evropský obsah ve službách na vyžádání.

Domnívá se totiž, že Evropa bude nadále vytvářet evropský obsah, který bude natolik kvalitní, že bude nadále ve světovém kontextu konkurenceschopný. Evropští spotřebitelé si budou evropský obsah vybírat vzhledem k jeho vysoké kvalitě. Kvóty nejsou správným mechanismem pro zajištění poptávky po kvalitních produktech.

Dánsko plně podporuje prosazování jednotného digitálního trhu. Rovněž podporuje cíl návrhu, jímž je modernizace směrnice o audiovizuálních mediálních službách ve prospěch odvětví sdělovacích prostředků a ve prospěch spotřebitelů.“

PROHLÁŠENÍ FINSKA

„Finsko plně podporuje prosazování jednotného digitálního trhu, který je základním prvkem konkurenceschopnosti EU. Rovněž podporuje obecné cíle směrnice, jimiž je zlepšení ochrany spotřebitelů a nezletilých osob, zaručení rovných podmínek pro všechny, zajištění integrity vnitřního trhu a posílení právní jistoty a zjednodušení právních předpisů.

Pro Finsko je zcela zásadní otázka oblasti působnosti směrnice. Mediální služby poskytované na internetu, z nichž některé teprve vznikají, by neměly být zbytečně zatíženy podrobnou regulací. Je nesmírně důležité, aby se všechny nové právní předpisy týkající se platform pro sdílení videonahrávek vypracovávaly s rozvahou a s pečlivým posouzením možných dopadů, které to bude mít na jednotný digitální trh a svobodu projevu občanů EU. Dnes přijaté rozhodnutí ohledně oblasti působnosti směrnice postrádá nutné hodnocení dopadu, které je předpokladem zlepšování právní úpravy.“

PROHLÁŠENÍ NĚMECKA

„S povděkem konstatujeme, že byl do bodu odůvodnění 3b zařazen kvantitativní přístup. Tato změna však dosud není jednoznačně formulována a měla by být během trialogu vylepšena. Je důležité stanovit jasně definovanou oblast působnosti.

Vznesli jsme požadavek, aby byla do bodu odůvodnění 3b druhé věty za slova „not merely ancillary“ vložena slova „or minority“. Cílem je stanovit jasně vymezenou oblast působnosti stanovením podílu x nebo menší části (méně než 50 procent). Změna, která byla provedena („or constitutes a minor part of“), nadále vyvolává otázku, kdy se bude jednat o menší část.

Během jednání trialogu by se mělo na tomto zlepšení pracovat.“

PROHLÁŠENÍ LUCEMBURSKA

„Lucembursko nemůže podpořit obecný přístup v přijatém znění.

Přestože souhlasí s revizí směrnice o audiovizuálních mediálních službách, domnívá se, že zásada země původu je pilířem směrnice a článek 4 ve změněném znění by tento cíl mohl ohrozit. Právní jistota je nesmírně důležitá a za těchto okolností nebude zaručena.

Lucembursko dále vyjadřuje politování nad zavedením kvót pro evropský obsah ve službách na vyžádání a nad možností zavést poplatky. Navíc nemůže podpořit dalekosáhlé rozšíření oblasti působnosti, jak bylo navrženo v obecném přístupu. Lucembursko podporuje jednotný digitální trh a domnívá se, že tyto navrhované změny by potenciálně mohly zvýšit fragmentaci trhu EU.“

PROHLÁŠENÍ POLSKA

„Cílem směrnice o audiovizuálních mediálních službách je stanovit rámec, který zajistí svobodu poskytovat audiovizuální mediální služby napříč Evropou, a ochrání tak základní práva, včetně svobody projevu. Cílem této směrnice je však rovněž zajištění křehké rovnováhy mezi obchodními zájmy poskytovatelů audiovizuálních mediálních služeb a ochranou zájmů evropských diváků a spotřebitelů, jakož i dodržování zásady subsidiarity a kulturní rozmanitosti. Proto tato směrnice stanoví minimální harmonizaci a umožňuje členským státům provádět své politiky v audiovizuální oblasti, a to při plném dodržování zásady subsidiarity, zejména pokud jde o ochranu obecného veřejného zájmu.

V mnoha členských státech však této rovnováhy nelze v praxi dosáhnout. I když je respektována a zajišťována svoboda přeshraničního poskytování audiovizuálních mediálních služeb na základě zásady země původu, ochrana obecného veřejného zájmu, zájmů spotřebitelů a rovných podmínek pro všechny není vždy možná.

Polsko spolu s dalšími členskými státy podporovalo zavedení změn do předmětné směrnice, které by zajistily lepší rovnováhu mezi zásadou země původu a potřebou ochrany obecného veřejného zájmu.

Vyjádřilo podporu znění pozměněnému na zasedání Rady pro vzdělávání, mládež, kulturu a sport konaném dne 23. května, zejména pokud jde o změny vložené do článku 4. Naše konečná podpora znění, o němž se bude jednat během triologu, však bude záviset na vložení ustanovení v normativní části nebo v preambuli, v němž by bylo přesněji uvedeno, co může tvořit „soubor podpůrných skutečností“. Polsko se domnívá, že by toto ustanovení mohlo být vypracováno na základě 42. bodu odůvodnění stávající směrnice.“

PROHLÁŠENÍ NIZOZEMSKA

„Nizozemsko přikládá jednotnému digitálnímu trhu a propagaci a distribuci evropských audiovizuálních děl velký význam. Lituje tudíž, že nemůže podpořit obecný přístup.

Jedním z pilířů směrnice je zásada země původu. Tuto zásadu značně oslabuje umožnění přeshraničních poplatků a snazších odchylek. Kromě toho chybějící analýza dopadu rozšíření oblasti působnosti s ohledem na platformy pro sdílení videonahrávek je důvodem k vážným obavám ohledně potenciálních vlivů a dopadů na právní jistotu, základní práva, regulační orgány a průmysl. V neposlední řadě je Nizozemsko nespokojeno se zvýšením kvóty, protože neexistují důkazy, že tento krok umožní účinné prosazování evropských děl, a vyslovuje politování nad tím, že nebyly projednány žádné alternativy.

Vyzývá tedy předsednictví, Evropský parlament, všechny členské státy a Komisi, aby tyto obavy byly v nadcházejících jednáních v rámci dialogu zohledněny.“

PROHLÁŠENÍ SPOJENÉHO KRÁLOVSTVÍ

„Spojené království velmi oceňuje jednotný digitální trh. Je velmi důležité, aby předmětná směrnice v budoucnosti obstála a byla vhodná pro 21. století například tím, že zabezpečí ochranu nezletilých osob a společnosti.

Jsme znepokojeni oslabením zásady země původu, chybějícími důkazy nebo chybějícím hodnocením dopadu, pokud jde o rozšíření poplatků na lineární televizní vysílání, a rozšířením oblasti působnosti, jež obsahuje obecný přístup.

Nejasnost ohledně rozšíření oblasti působnosti na platformy pro sdílení videonahrávek a možnost řešit zásadní prvky směrnice prostřednictvím pokynů narušují právní jistotu.

Vybízíme tudíž předsednictví, všechny členské státy a Komisi, aby během nadcházejících jednání v rámci měly na paměti cíl revize směrnice o audiovizuálních mediálních službách.“

K bodu „B“ č. 15: **Návrh usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o pracovním plánu Evropské unie v oblasti sportu (1. července 2017 až 31. prosince 2020)**
= **přijetí**

PROHLÁŠENÍ DÁNSKA

„Dánsko bere na vědomí návrh usnesení Rady a zástupců vlád členských států zasedajících v Radě o pracovním plánu Evropské unie v oblasti sportu (1. července 2017 až 31. prosince 2020), v němž se pro Radu mimo jiné vymezují prioritní okruhy, klíčová témata a výstupy na období trvání pracovního plánu.

Dánsko připomíná, že:

- jednu z největších hrozeb pro integritu sportu představuje v současné době manipulace s výsledky zápasů, již pachatelé těchto činů ohrožují pocit pohody jak jednotlivých sportovců, sportovních týmů, tak i sportovního hnutí v širším smyslu,
- manipulace s výsledky zápasů je nadnárodní povahy, a tuto otázku je tedy důležité řešit na úrovni EU a na evropské i mezinárodní úrovni, a že
- jediným mezinárodním právním rámcem pro řešení hrozby plynoucí z manipulace s výsledky zápasů je v současné době Úmluva Rady Evropy o boji proti manipulaci se sportovními soutěžemi.

Dánsko tudíž vyzývá příslušné orgány EU a členské státy, aby se zabývaly překážkami bránícími členským státům EU ratifikovat Úmluvu Rady Evropy o boji proti manipulaci se sportovními soutěžemi za účelem jejího rychlého vstupu v platnost, a to za účasti Dánska a dalších zainteresovaných členských států EU.“

◦
◦ ◦

K bodu „A“ č. 1: **Návrh rozhodnutí Rady, kterým se Komise zmocňuje, aby jménem Unie předložila na dvanáctém zasedání konference smluvních stran návrh na změnu příloh Úmluvy o ochraně stěhovavých druhů volně žijících živočichů**
= **přijetí**

PROHLÁŠENÍ NĚMECKA, SLOVENSKA A ŠVÉDSKA

„Tímto rozhodnutím se Komise zmocňuje předložit výše uvedený návrh sekretariátu Úmluvy o ochraně stěhovavých druhů volně žijících živočichů (dále jen „úmluva“) jménem Unie. Jakožto rozhodnutí Rady se tento akt nezabývá pravomocemi členských států, jež se na návrhu na zařazení na seznam podílejí. To nemění nic na skutečnosti, že daná záležitost spadá do sdílené pravomoci v oblasti životního prostředí podle čl. 4 odst. 2 písm. e) Smlouvy o fungování Evropské unie (SFEU). Přijímáme tudíž rozhodnutí s tím, že s těmito návrhy bude nakládáno stejným způsobem jako s návrhy EU a jejích 28 členských států určenými pro poslední 11. zasedání konference smluvních stran úmluvy. Konkrétně na 11. zasedání konference smluvních stran předložila Evropská unie a jejích 28 členských států návrh zařadit do přílohy I úmluvy druh *coracias garrulus*, ptačí druh uvedený v příloze I směrnice o ochraně ptáků (2009/147/ES).“
